



Deux-Montagnes, le 10 février 2021

Bonjour chers parents,

Comme vous l'avez remarqué, notre école encourage l'utilisation de la plateforme Mozaïk-Portail pour faciliter les communications et le partage d'informations entre le personnel scolaire et les parents.

## Avez-vous de la difficulté à utiliser Mozaïk-Portail?

Si oui, voici un outil qui présente des procédures *simplifiées* et *traduites en plusieurs langues* afin de vous aider à :

- Créer un compte
- Réinscrire un enfant
- Découvrir les fonctionnalités de la plateforme

Cliquez sur le lien afin d'accéder à l'outil : Mozaïk-Portail - Procédures simplifiées à l'intention des familles allophones

Langues disponibles: français, anglais, espagnol, arabe, mandarin, portugais, swahili, pendjabi, dari/farsi

Pour tout renseignement supplémentaire, n'hésitez pas à communiquer avec le secrétariat de l'école.

PROCÉDURES SIMPLIFIÉES
À L'INTENTION DES FAMILLES ALLOPHONES

Prançais

Anglais
English

Sepagnol
Español

Portugais
Portugués

Swahili
Kiswahili

Dari / Farsi
Logs

Dari / Farsi
Logs

Dari / Farsi
Logs

Prançais

Pendjabi
L'Arrell

Pendjabi
L'Arrell

Bonne journée,

Martin Lafrenière Directeur

Anyk Berger

Directrice adjointe

Cette procédure simplifiée et traduite en plusieurs langues a été possible grâce à la collaboration d'agent.e.s de soutien à l'intégration des familles issues de l'immigration de 8 Centres de services scolaires (CSS) partout au Québec : Rim Bouallègue - CSS de Montréal, Hector Contreras - CSS des Découvreurs, Cynthia D'Itri - CSS Marie-Victorin, Pierre Godin - CSS des Affluents, Marie-Hélène Mathieu - CSS Marie-Victorin, Louka Parent-Grenier - CSS des Premières-Seigneuries, Patrick Rajotte - CSS des Grandes-Seigneuries, Evelyne Robitaille - CSS des Patriotes, Gwenaëlle Savary - CSS de Saint-Hyacinthe

Un grand MERCI à la Direction de l'intégration linguistique et de l'éducation interculturelle (DILEI) du Ministère de l'Éducation du Québec (MEQ) pour son soutien.



MERCI également au <u>Service d'interprète d'Aide et de Référence aux Immigrants (SIARI)</u> pour la traduction des documents.